



As imagens contidas neste manual são meramente ilustrativas.

# MANUAL DE INSTRUÇÕES EXTRATORA MULTI CLEANER



LEIA O MANUAL  
DE INSTRUÇÕES

FW006372  
Rev.3\_Janeiro/2019

# Wap



## INTRODUÇÃO

Parabéns!

### Você acaba de se tornar uma AUTORIDADE EM LIMPEZA!

Você vai descobrir no seu dia-a-dia, todos os benefícios de utilizar uma extratora WAP, que é sinônimo de potência, durabilidade, design e principalmente soluções que trazem mais praticidade e desempenho com menor esforço. Dê boas vindas a esse verdadeiro parceiro da limpeza em sua casa e tenha mais tempo para você e sua família.

Conheça as peças e acessórios que vão facilitar a sua vida

Ao abrir a caixa você vai encontrar todo o respeito que a WAP dedica a você. Aqui estão todas as peças e acessórios que você precisa conhecer bem para obter um melhor resultado. Confira se todos os componentes estão presentes e em perfeito estado. Depois, mãos à obra.



## APRESENTAÇÃO DO PRODUTO



19 FW006318



20 FW006319



21 FW006307



22



23 FW006285



24



25 FW006308



26 FW006344



27 FW006345



28



29 FW006347



30 FW006346



31 FW006348



32 FW006332



33 FW006339



34 FW006335



35



36



37



- |                                                           |                                                        |                                                             |
|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| 1. Entrada mangueira sucção de detergente/água limpa      | 13. Trava do bocal da mangueira de sucção              | 25. Filtro espuma (utilização com materiais líquidos)       |
| 2. Mangueira de sucção do detergente/água limpa com tampa | 14. Bocal conexão mangueira de sucção                  | 26. Bico extrator pequeno                                   |
| 3. Tampa/filtro saída de ar do motor                      | 15. Entrada do bocal de conexão da mangueira de sucção | 27. Bico extrator grande                                    |
| 4. Cabo elétrico retrátil                                 | 16. Recipiente de água suja                            | 28. Roda para pisos frios                                   |
| 5. Recipiente de água limpa/detergente                    | 17. Fecho cabeçote                                     | 29. Bico múltiplo                                           |
| 6. Pega com sistema anti-torção                           | 18. Cabeçote                                           | 30. Bico canto                                              |
| 7. Botão para controle de sucção                          | 19. Saco coletor de pó descartável                     | 31. Bico escova                                             |
| 8. Gatilho pulverizador destacável                        | 20. Saco coletor de pó de pano                         | 32. Mangueira de sucção flexível                            |
| 9. Alça de transporte                                     | 21. Filtro hepa (utilização com materiais sólidos)     | 33. Extensão telescópica                                    |
| 10. Interruptor liga/desliga do motor                     | 22. Trava do filtro hepa                               | 34. Clip fixador da mangueira de detergente/água limpa (5x) |
| 11. Interruptor liga/desliga da bomba de pulverização     | 23. Adaptador do bocal de sopro                        | 35. Gatilho pulverizador destacável                         |
| 12. Conector mangueira de pulverização                    | 24. Gaiola bóia para bloqueio de sucção                | 36. Mangueira de sucção do detergente/água limpa com tampa  |
|                                                           |                                                        | 37. Mangueira extensora para pulverização                   |



## DADOS TÉCNICOS

EXTRATORA WAP MULTI CLEANER	
Tensão (V~)	127V / 220V
Potência Elétrica (W)	1400
Vácuo (mbar)	185
Capacidade Total do Recipiente (L)	15
Capacidade Total do Recipiente de Água Limpa (L)	4
Capacidade Total do Recipiente de Água Suja (L)	11
Capacidade Útil Aproximada do Recipiente de Água Suja (L)	7
Comprimento da Mangueira (m)	2,3
Comprimento do Cabo Elétrico (m)	5
Peso Líquido (kg)	7,2
Peso Bruto (kg)	11
Dimensões do Produto (C x L x A) (cm)	48 x 38 x 45

A Fresnomaq Indústria de Máquinas S/A se reserva o direito de promover alterações a qualquer momento e sem prévio aviso, em decorrência de avanços tecnológicos e modificações de especificações técnicas e comerciais. Os valores de performance e dados técnicos indicados neste catálogo, como potência, tensão aplicada, entre outros, podem variar de acordo com os fatores de aplicação (intemperanças do ambiente, superfícies a serem trabalhadas, etc.) e acessórios utilizados. Outra situação que pode nos levar a efetuar algum tipo de alteração referente aos valores de performance, será mediante a atualização e lançamentos de novas versões de produtos da linha.

O manual do usuário que acompanha seu equipamento foi desenvolvido com o objetivo de esclarecer quaisquer dúvidas que possam surgir durante o uso. Além disso, ele contém informações importantes sobre segurança que se seguidas corretamente, podem garantir o bom funcionamento do aparelho e, mais importante, garantir a sua segurança.

Pensando no consumidor, este manual foi produzido com textos objetivos e claros, imagens e fotos que facilitam o entendimento dos procedimentos descritos e enfatizando observações que requerem maior atenção para o melhor uso do aparelho.

## OBSERVAÇÕES IMPORTANTES



### LEGENDA:

#### NOTA

Indica ao usuário detalhes sobre o funcionamento do aparelho, geralmente recomendações da melhor utilização deste.

#### IMPORTANTE

Indica ao usuário observações muito importantes sobre o funcionamento, recomendações que não podem deixar de ser realizadas para garantir sua segurança.



#### ATENÇÃO!

Indica ao usuário procedimentos que requerem muita atenção, pois podem trazer riscos ao aparelho e também a saúde do usuário se não realizados corretamente.



#### PERIGO

Indica ao usuário práticas inseguras quanto ao funcionamento do aparelho, que podem resultar em alto risco à saúde e/ou acidentes graves ou fatais.

## INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Antes da utilização	Após desembalar o produto, os invólucros plásticos e outros materiais da embalagem do produto deverão ficar longe do alcance de crianças e animais, a fim de se evitar riscos de sufocamento ao brincar ou manusear tais resíduos.
	Antes de ligar seu produto, inspecione-o com cuidado. No caso de encontrar algum defeito, não ligue o equipamento e entre em contato com seu distribuidor.
	Antes de utilizar seu equipamento, verifique se a tensão da rede elétrica é a mesma do produto.
	Antes de operar o equipamento, encaixe todos os acessórios necessários de forma correta e depois acione o interruptor liga / desliga. O equipamento deve ser colocado em uma superfície plana e estável.
Durante a utilização	Este produto não deve ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou sem experiência e conhecimento, a menos que sejam supervisionadas ou instruídas em relação ao uso do produto por alguém que seja responsável por sua segurança.
	Crianças devem ser supervisionadas para que não brinquem com o produto.
	Nunca coloque o aspirador em funcionamento sem os filtros. A ausência deles causa danos irreversíveis ao motor de aspiração.
	Nunca deixe o aspirador ligado sem supervisão.
	Nunca se afaste do equipamento enquanto este estiver ligado.
	Nunca utilize o cabo elétrico para arrastar ou puxar o produto.
	Não deixe o cabo elétrico em contato com objetos cortantes ou quinas para não danificá-lo.
	Nunca opere este equipamento em locais de risco de incêndio ou explosão, em poças de água ou outros líquidos.
	Produtos em spray aerosol podem ser inflamáveis. Não os utilize perto do aspirador.
	Nunca aspire qualquer tipo de líquidos inflamáveis nem brasas de pontas de cigarro: pode haver risco de explosão.
	Use o equipamento somente para os propósitos descritos neste manual. É vedado o uso para outras finalidades.
O equipamento nunca deve ser utilizado debaixo d'água. Nunca exponha o equipamento a chuva ou respingos e guarde-o sempre em um local seco.	



## SEGURANÇA

Durante a utilização	Partículas de poeira muito finas, como toner, gesso e cimento podem ir para o motor, uma vez que apresentam uma espessura que dificulta a retenção da partícula no filtro.
	Sempre use o equipamento em ambientes arejados e nunca cubra ou obstrua as entradas de ar.
	Em caso de acidente ou quebra, desligue o equipamento imediatamente.
	Não trabalhe com o equipamento desequilibrado.
	Em função do motor utilizado neste equipamento, é possível que nas primeiras utilizações perceba-se um odor característico de verniz (utilizado para a isolamento do mesmo) devido ao aquecimento.
	Procure utilizar a alça para movimentar o equipamento,
	Não force o movimento quando enroscar em algum objeto.
	Objetos grandes, como pedaços de tecido, pedaços grandes de papel e revestimento de maços de cigarro podem obstruir a passagem do ar pela mangueira.
	Objetos cortantes, como grampos, alfinetes, agulhas e vidros podem danificar os filtros.
	Estique totalmente a mangueira para garantir que a mesma esteja desobstruída e sem dobras e para que possa operar corretamente.
	Nunca desligue o produto da tomada puxando pelo cabo elétrico. Use o plugue.
	Não prenda, torça, estique ou amarre o cabo elétrico.
	Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deve ser substituído pelo Serviço Autorizado WAP ou por técnicos qualificados para evitar situações de risco.
	Para evitar riscos de choque elétrico, não molhe, nem utilize o produto com as mãos molhadas, nem submerja o cabo elétrico, o plugue ou o próprio produto na água ou em outros tipos de líquidos ou materiais inflamáveis.
	Utilize peças originais. Isso evita danos ao produto e riscos a quem o manipula.

Sobre os acessórios	Não torça a mangueira, pois isto pode danificá-la e provocar mau funcionamento.
	Se ocorrer o entupimento ou obstrução dos bocais, mangueiras e tubos, o equipamento só pode ser usado após a desobstrução dos mesmos.
	Nunca puxe a mangueira com força, pode ter obstáculos impedindo o movimento do equipamento.
	<b>AVISO!</b> Não utilize o equipamento se o cabo de alimentação ou partes importantes do aparelho estiverem danificados, por exemplo, dispositivos de segurança, mangueiras e acessórios.
	<b>AVISO!</b> A mangueira, encaixes e acoplamentos são importantes para a segurança do equipamento. Use apenas acessórios recomendados pelo fabricante.
Esvazie sempre o coletor de pó quando estiver cheio.	

### IMPORTANTE

Utilize somente o detergente apropriado para limpeza de carpetes com elevado grau de sujidade e baixa espumação.

### IMPORTANTE

O saco de pano ou descartável só poderá ser utilizado para aspiração de sólidos. Para a aspiração de líquidos deve-se retirar o filtro de pano ou descartável, e inserir o filtro espuma



Sobre reparo, limpeza e manutenção	Desligue o produto da tomada sempre que fizer limpeza / manutenção.
	Os trabalhos de reparo e manutenção devem ser realizados apenas na rede de Serviços Autorizados WAP.
	Desligue o produto da tomada antes de realizar qualquer manutenção ou limpeza e ao substituir peças.
	Use luvas de proteção para a limpeza do equipamento. Podem existir vários tipos de fungos e bactérias no coletor de pó e filtros.
	Nunca limpe o equipamento com álcool, solventes ou outros produtos agressivos de limpeza.
	Desconecte todos os acessórios antes de iniciar a limpeza.
	Esvaziar o coletor de pó sempre antes de guardar o equipamento.
	Periodicamente verifique as condições do filtro de proteção do motor.
	Limpe as peças plásticas com um pano limpo e levemente umedecido em água e detergente neutro.
Mantenha o seu aspirador em local seco, fresco, ventilado e longe de produtos inflamáveis e / ou explosivos.	
<b>IMPORTANTE!</b>	O uso de detergente não apropriado implicará em limpeza irregular, falha na bomba de sucção o qual não será coberto pela garantia.
	A bóia de vedação irá atuar quando o tanque atingir sua capacidade máxima. Nesses casos, o motor irá operar normalmente, porém não irá ocorrer a sucção do líquido.
	Ao término do serviço, descarte o residual do detergente, lave o recipiente e succione água limpa para proceder a limpeza interna da mangueira e da própria bomba.
	Ao transportar o produto contendo líquido em seu recipiente deve-se remover o cabeçote de aspiração, para que o líquido não molhe o motor pela movimentação do produto.
Dicas para lavagem de pisos e estofados	Ao utilizar a extratora WAP recomendamos sempre fazer uma pré-limpeza do piso, carpete ou estofado.
	Retire todas as sujeiras de grande porte, tais como pedras e outros, em seguida faça uma aspiração completa do piso e também dos estofados antes de começar a lavagem.
	Para uma limpeza mais profunda lance a solução de limpeza com o gatilho pulverizador em toda a superfície e deixe agir por cerca de 2 a 3 minutos. Repita o processo até atingir o nível satisfatório.
	Depois de deixar o produto agir comece a aspirar e lavar simultaneamente, ligue a bomba de pulverização e pressione o gatilho ao mesmo tempo em que o motor de aspiração estiver ligado.
	Após a lavagem simultânea utilize somente a aspiração para secar o piso ou o estofado, recomenda-se deixar o piso secar completamente dentro de um tempo de 4 a 12 horas, variando de acordo com o clima, temperatura do ambiente e material do piso ou carpete.
	Para um melhor aproveitamento utilize o bico de limpeza adequado para cada tipo de aplicação.
	Repita o processo injetando somente água para enxagar a superfície.



## CUIDADO!

Não conserte nem danifique o cabo elétrico. Risco de choque elétrico.



## ATENÇÃO!

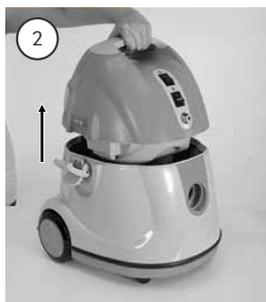
Este aparelho não é adequado ao trabalho em superfícies que liberem substâncias sólidas ou líquidas nocivas à saúde. Não opere a máquina sobre escadas ou degraus.



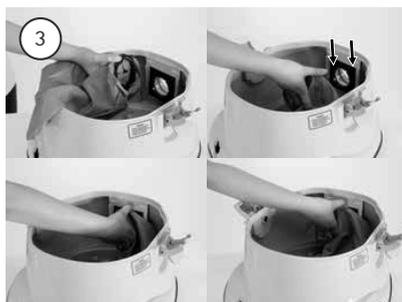
## INSTALANDO OS FILTROS PARA ASPIRAR SÓLIDOS



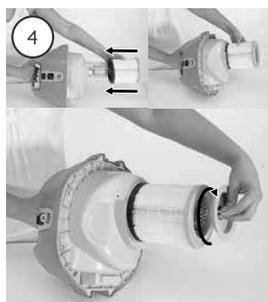
1) Abra o cabeçote soltando os fechos laterais.



2) Remova o cabeçote do recipiente de água suja.



3) Conecte o filtro pano ou descartável no bocal de entrada, alinhe o encaixe do filtro com o bocal do recipiente de água suja.



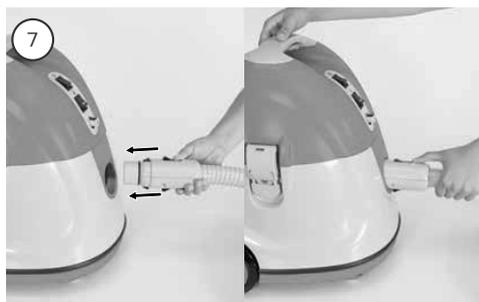
4) Insira o Filtro HEPA na gaiola bóia e trave encaixando a trava do filtro e girando-a no sentido horário.



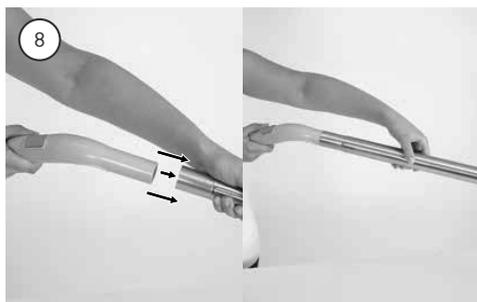
5) Montar o cabeçote no recipiente de água suja.



6) Trave-o com o fecho de segurança.

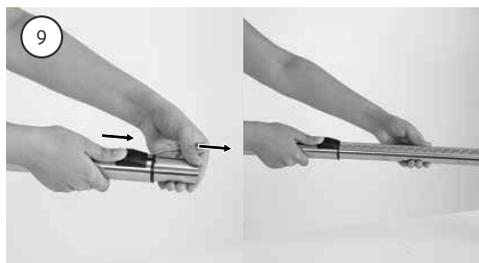


7) Engate o conector de entrada da mangueira no bocal de sucção até escutar o barulho do click dos engates de fixação da mangueira.



8) Encaixe a pega giratória multidirecional dentro da extensão telescópica, ou diretamente no acessório desejado.

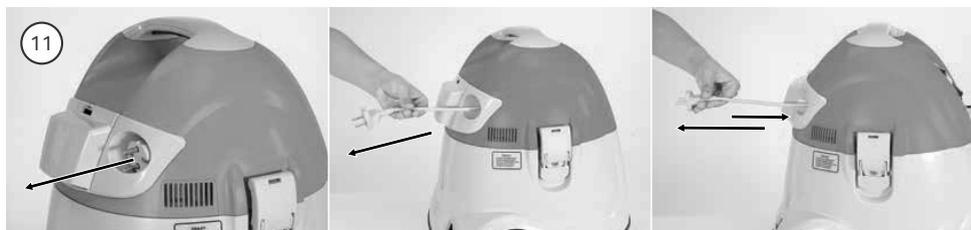
## INSTALANDO OS FILTROS PARA ASPIRAR SÓLIDOS



9) Aumente o comprimento da extensão telescópica pressionando a trava ao mesmo tempo, então solte a trava no comprimento desejado.



10) Encaixe o bico múltiplo na extensão telescópica até que o pino seja travado, para remover o bico múltiplo mantenha o pino pressionado e em seguida remova o bico múltiplo.



11) Segure o plugue na parte traseira da máquina e puxe o cabo de alimentação até sua máxima extensão. NÃO estenda o cabo de força além da marcação vermelha de aviso no final do cabo de alimentação. Em seguida, insira o plugue na fonte de alimentação principal.

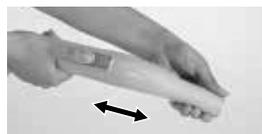
Para recolhimento do cabo elétrico, desconecte o mesmo da tomada de energia, puxe rapidamente e curtamente o cabo e em seguida, deixe o rebobinador automaticamente.

## AGORA ESTÁ PRONTO PARA ASPIRAR SÓLIDOS!



Pressione o botão interruptor para ligar o motor de sucção, se o aparelho estiver ligado, a luz de led indicadora do interruptor estará iluminada.

Para limpezas mais precisas utilize o bico canto e bico escova.



### NOTA

*Quando for necessário executar uma limpeza mais delicada em determinadas áreas, tal como persianas e cortinas, o poder de sucção pode ser reduzido e ajustado deslizando o botão para controle de sucção.*

### IMPORTANTE

O interruptor da bomba pulverizadora **NÃO** pode ser acionado quando estiver utilizando o produto apenas e exclusivamente no modo aspiração.

O uso da bomba de pulverização sem água irá reduzir a sua vida útil e poderá levar até uma falha no componente. Somente utilize o modo para pulverização de água para trabalhos onde se deseja uma limpeza mais profunda.



## INSTALANDO OS FILTROS PARA ASPIRAR LÍQUIDOS

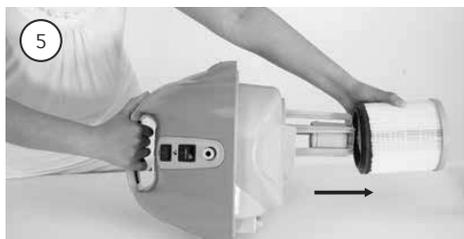
Sua Multi Cleaner também foi projetada para aspirar líquidos que por ventura forem derramados em sua casa ou precisarem ser aspirados durante algum tipo de limpeza, para isto verifique se as condições estão de acordo com os avisos e instruções de segurança listadas no início deste manual.

### NOTA

**Para função de aspiração de líquidos, recomenda-se não mergulhar 100% da mangueira de sucção e/ou extensão dentro da água, pois o volume de sucção será muito grande, e pode respingar pelo bocal sopra.**

Siga os passos abaixo para converter a sua Multi Cleaner de sua função de aspiração de sólidos para aspiração de líquidos:

- 1) Destrave os fechos trava do recipiente localizado nas laterais do aspirador.
- 2) Retire o cabeçote superior do recipiente coletor de sujeira.
- 3) Remova o saco coletor de pó puxando-o verticalmente, após a retirada da mangueira.



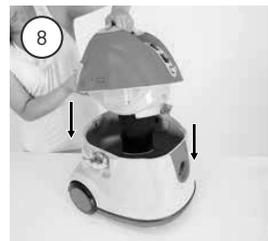
4-5) Retire o filtro HEPA, gire a tampa trava do filtro no sentido anti-horário para removê-la.



6) Substitua o filtro HEPA pelo filtro espuma.



7) Encaixe o Filtro Espuma na gaiola da boia para bloqueio de sucção, em seguida fixe a tampa trava do filtro girando-a no sentido horário.



8) Encaixe o cabeçote no recipiente coletor de sujeira.

### IMPORTANTE

Não use a sua Extratora Multi Cleaner para aspirar líquidos perigosos. Estes itens não estão limitados somente a: líquidos inflamáveis, líquidos com temperaturas acima de 40-50°C, corrosivos, ácidos, líquidos à base de óleo, líquidos cáusticos, combustíveis, etc.



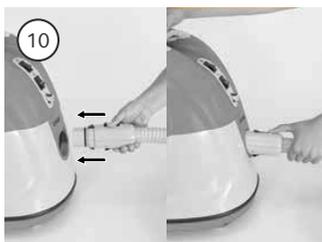
### ATENÇÃO!

O filtro HEPA, saco de pano ou descartável não deve ser utilizado na aspiração/extração de líquidos.

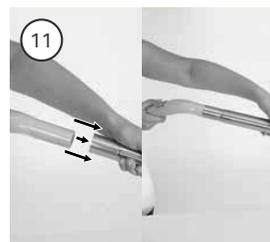
## INSTALANDO OS FILTROS PARA ASPIRAR LÍQUIDOS



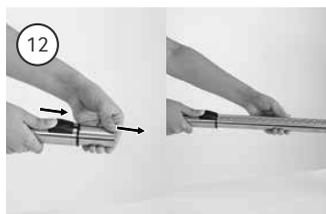
9) Trave o cabeçote no recipiente usando os fechos trava nas laterais.



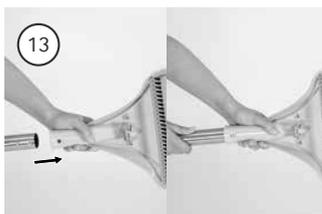
10) Encaixe o bocal de entrada da mangueira flexível inserindo-o no bocal de entrada do recipiente. Empurre até ouvir o ruído dos cliques dos grampos de fixação da mangueira.



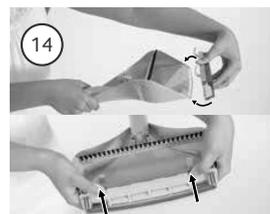
11) Encaixe a pega giratória na extremidade da extensão telescópica.



12) Prolongue a extensão telescópica até o comprimento desejado pressionando a trava da extensão e ao mesmo tempo puxando a outra extremidade da extensão.



13) Fixe o acessório bocal grande para carpete à extremidade livre do extensor até que ele se encaixe. Para remover o bico extrator grande, pressione o botão trava e puxe o acessório para remoção da extensão telescópica, fazendo um movimento simultâneo de puxar/girar.



14) Encaixe o acessório rodo ao bocal grande deslizando para o lado frontal do acessório, em seguida, trave-os nos pinos.



### NOTA

*Ao encaixar o rodo no bico extrator grande, não pressione qualquer área das abas de fixação. Pressione suavemente em linha com ambos engates pré-conectados no corpo do item. Há setas orientando para auxiliar o correto local de encaixe.*

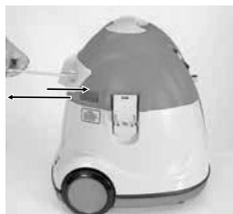
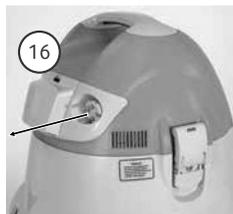


15) Para remover o rodo, solte do acessório colocando o polegar sob as guias e levantando-as.



## INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO PARA ASPIRAR LÍQUIDOS

### SUA EXTRATORA MULTICLEANER ESTÁ PRONTA PARA SER UTILIZADA NA SUÇÃO DE LÍQUIDOS!



16) Segure o plugue na parte traseira da máquina e puxe o cabo de alimentação até sua máxima extensão (consulte os avisos antes de executar esta operação). Não estenda o cabo de alimentação além da marcação de aviso vermelha no final do cabo de alimentação. Insira o plugue na tomada elétrica.



17) Pressione o botão para ligar o motor de sucção. Se o aparelho está ligado, a luz indicadora sobre o interruptor elétrico será iluminada.



#### NOTA

A sua extratora Multi Cleaner está equipada com uma função de rebobinar o cabo automaticamente. Depois de desconectar a máquina da tomada, acione o enrolador do cabo, oriente com as mãos a trajetória do cabo, para que ele não chicoteie no ar atingindo quem o opera e /ou danificando o produto.

18) Direcione o bico extrator grande, e puxe em sua direção através do derramamento molhado, certificando-se de que a bico extrator esteja em uma posição levemente elevada para manter o bico de sucção em contato com o piso frio.

#### IMPORTANTE

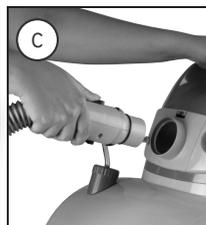
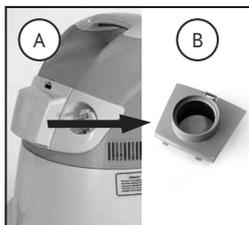
A bomba de pulverização NÃO deve ser utilizada quando o equipamento for utilizado apenas para a função de aspirar. O acionamento da bomba deverá somente ocorrer quando o recipiente de água limpa estiver com água. Usar a bomba sem água ocorrerá superaquecimento e posterior falha do componente.

### FUNÇÃO SOPRO

Para utilizar a função sopro, remova a tampa da saída de ar do motor (A) localizado na parte de trás e coloque o adaptador do bocal sopro (B).

Agora é só conectar a mangueira de sucção (C) e ligar o motor e usar.

Ela é ideal para sopra folhas, enche infláveis e acender a churrasqueira, com isso você ganhar mais versatilidade no seu dia a dia.





A sua extratora Multi Cleaner é um produto excepcional para limpeza profunda de tapetes e sofás. A limpeza profunda de seus tapetes é uma parte essencial de seus hábitos de limpeza doméstica. Apenas aspirar tapetes não é suficiente para mantê-los limpos e livres de sujeiras que possam gerar algum tipo de alergia. Recomendamos que (pelo menos uma vez por mês) você limpe seus carpetes profundamente, para mantê-los livres dessas sujeiras prejudiciais. Seguindo estas recomendações, você terá uma casa mais saudável, mantendo os seus tapetes, com ótima aparência e também prolongando sua vida útil.

### ANTES DE INICIAR A LIMPEZA É NECESSÁRIO ATENTAR-SE AS INSTRUÇÕES ABAIXO:

1. Certifique-se de que o carpete que você está prestes a limpar já foi completamente limpo com a sua extratora Multi Cleaner no modo de Aspiração.
2. Remova qualquer mobília que possa obstruí-lo ou atrapalhar as movimentações durante a limpeza.
3. É aconselhável que esta limpeza ocorra o mais cedo possível, para que haja tempo suficiente de secar os tapetes ou sofás. A sua extratora Multi Cleaner irá remover até 80%\* da água pulverizada na operação de limpeza. O restante da umidade secará naturalmente de acordo com as condições climáticas. Não ande nos tapetes até que estejam completamente secos por pelo menos 4 horas após a limpeza.
4. Ao decidir onde começar a limpeza de um quarto, sempre selecione o canto mais distante da porta para começar e vá lentamente em direção a saída do local, para assim poder sair do local sem andar no carpete molhado.

\* Pode variar de acordo com a espessura do tapete/estofado e etc.

### ANTES DE INICIAR A LIMPEZA É NECESSÁRIO ATENTAR-SE AS INSTRUÇÕES ABAIXO:

- 1) Destrave os fechos nas laterais do cabeçote (consulte a página 8)
- 2) Remova o cabeçote do recipiente de sujeira
- 3) Remova o saco descartável ou lavável para armazenamento de sujeira



- 4) Remova o filtro HEPA conforme descrito anteriormente no manual na página 10.
- 5) Substitua o filtro HEPA pelo filtro de espuma.



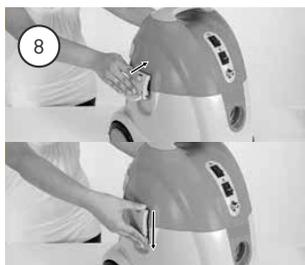
- 6) Encaixe o filtro de espuma até que a área vazada seja protegida completamente.



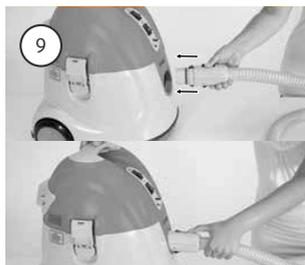
- 7) Recoloque o cabeçote no tanque de coleta de sujeira.



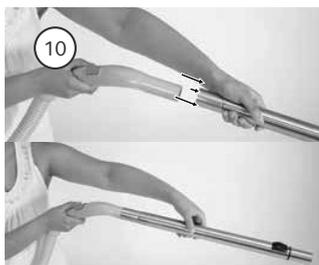
## INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO PARA ASPIRAR LÍQUIDOS E PULVERIZAÇÃO



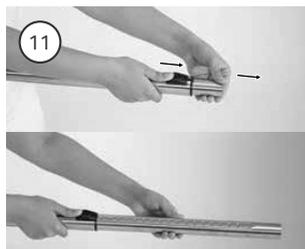
8) Feche o cabeçote usando os fechos trava nas laterais.



9) Encaixe o bocal de entrada da mangueira flexível inserindo-o na entrada do recipiente. Empurre até ouvir o click dos dois grampos de fixação da mangueira flexível.



10) Encaixe a pega giratório na extremidade da extensão telescópica.



11) Prolongue a extensão telescópica até o comprimento desejado pressionando a trava de extensão e puxando a extremidade livre da extensão telescópica.



12) Fixe o Bico extrator grande na extensão até que esta encaixe no lugar. Para remover o acessório de limpeza profunda, pressione o botão de fixação e puxe o acessório para longe do bastão em um movimento simultâneo de puxar / torcer.



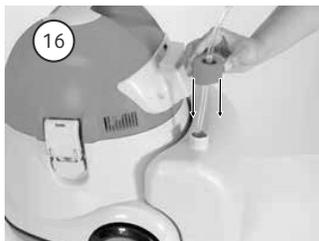
13) Coloque o recipiente de água limpa/detergente à parte traseira do recipiente de água suja. Certifique-se de que ele esteja devidamente alinhado antes de deslizar ele no lugar.



14) Coloque a solução de limpeza no recipiente de água limpa de acordo com a dosagem indicada pelo fabricante.

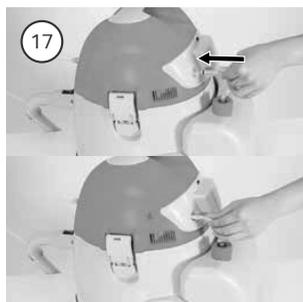


15) Encha o recipiente com água da torneira fria.  
**NOTA! Não encha o recipiente com água quente.**

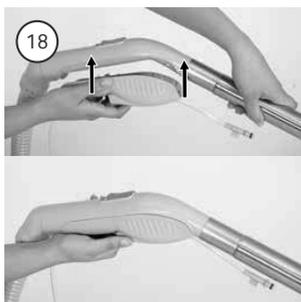


16) Insira o conjunto mangueira de sucção de água limpa/detergente no recipiente.

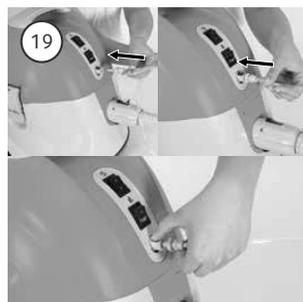
## INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO PARA ASPIRAR LÍQUIDOS E PULVERIZAÇÃO



17) Conecte a outra extremidade solta do tubo à entrada de sucção de detergente no cabeçote.



18) Encaixe o conjunto gatilho spray pulverizador à pega giratória multidirecional.



19) Conecte a extremidade da mangueira no tubo no conector da mangueira de pulverização localizado na frente da máquina:

- Empurre o conector do tubo transparente de pulverização até ouvir um clique.

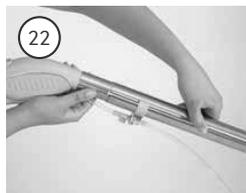
- Para remover o tubo de pulverização, pressione o botão na parte superior da conexão e remova o tubo.



20) Fixe a mangueira de pulverização transparente na superfície externa da mangueira flexível de sucção usando 3 das abraçadeiras de fixação.



21) Conecte a mangueira transparente da extensão telescópica à extremidade solta da mangueira vindo da pega giratória multidirecional.



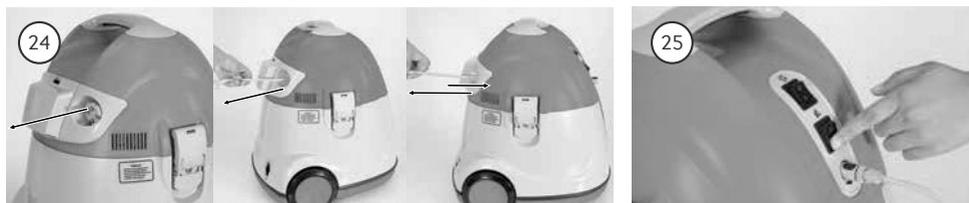
22) Prenda a mangueira transparente na extensão telescópica usando 2 abraçadeiras de fixação.



23) Conecte a mangueira transparente no bico extrator grande.  
- para engatar, insira o conector plástico e gire 90° no sentido horário.  
- para desconectar, gire 90° no sentido anti-horário e remova.



## INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO PARA ASPIRAR LÍQUIDOS E PULVERIZAÇÃO



24) Segure o plugue na parte traseira da máquina e puxe o cabo de alimentação até sua máxima extensão (consulte os avisos antes de executar esta operação). Não estenda o cabo de alimentação além da arcação de aviso vermelha no final do cabo de alimentação. Insira o plugue na tomada elétrica.

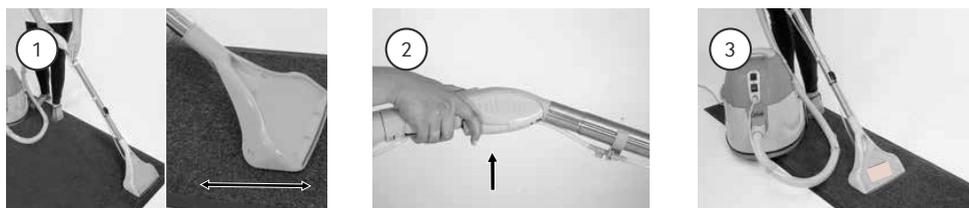
25) Pressione o botão superior para ligar o motor de sucção. Pressione o botão inferior para ligar a bomba. Se a bomba e o motor estiver ligado, a luzes indicadoras estarão acesas.

### NOTA

*A sua extratora Multi Cleaner está equipado com uma função de rebobinar o cabo automaticamente. Depois de desconectar a máquina da tomada da parede, acione o enrolador do cabo, oriente, com as mãos a trajetória do cabo, para que ele não chicoteie no ar atingindo quem o opera e /ou danificando o produto.*

LEMBRE! Quanto mais solução de shampoo você pulverizar no carpete, mais tempo você precisará para secar o seu carpete.

As escovas nos bocais grande e pequeno desempenham um papel importante na limpeza. A solução de limpeza por pulverização não é suficiente para garantir uma limpeza mais eficiente e completa; você também precisará usar as escovas para remover as sujeiras mais difíceis e a sujeira do carpete.



1) Segurando a pega giratória multidirecional e mova no máximo alcance que você conseguir e certifique-se que o bico extrator grande está nivelado com a superfície a ser limpa.

2) Acione o gatilho de pulverização para pulverizar a solução de limpeza.

3) Lentamente puxe a extensão telescópica em sua direção ao mesmo tempo em que você continuar a pulverizar a solução de limpeza.

4) Solte o gatilho de pulverização quando você levantar o bocal grande para carpete da superfície.

5) Repita este processo na mesma área 3 vezes ou até que não haja mais sujeira sendo aspirada visivelmente na capa do acessório para carpetes.

6) Para secagem mais rápida, repita o processo sem utilizar a função pulverização, até que não haja mais líquidos sendo aspirados.

7) Uma vez satisfeito, continue a limpeza nas demais áreas.

### NOTA

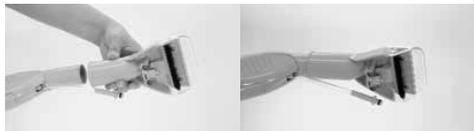
*Para sujeiras difíceis ou áreas de tráfego intenso, levante o bico extrator grande completamente do tapete. Aponte o spray para a sujeira a ser removida e pressione o gatilho para liberar o spray. Desligue o motor de aspiração. Certificando-se de que as escovas estão em contato com a superfície, esfregue vigorosamente sobre a mesma área. Assim que você identificar que o resultado está aceitável, ligue o motor de sucção, e sogue a solução pulverizada na área com sujeira que está visivelmente com mais solução.*

## INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO PARA ASPIRAR LÍQUIDOS E PULVERIZAÇÃO

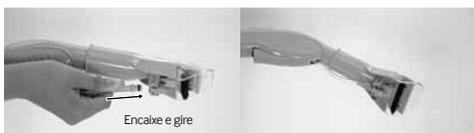


A sua extratora Multi Cleaner pode ser usada para limpar muitas outras superfícies ao redor da casa. A configuração da máquina e os princípios de limpeza são os mesmos da limpeza profunda do tapete, sendo necessário seguir as alterações abaixo:

- Desconectar a extensão telescópica e mangueira transparente extensora para tubo da pega giratória multidirecional.



- 1) Encaixe o bico extrator pequeno para estofado diretamente na pega giratória multidirecional.
- 2) Conecte a mangueira de detergente no bico para estofado.
- 3) Ligue o motor de aspiração e a bomba de pulverização.
- 4) Agora efetue a limpeza de sujeiras nos seus colchões e estofados.

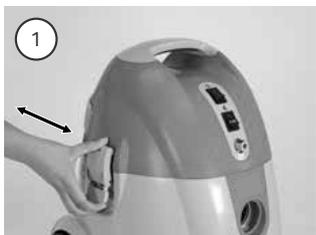


### NOTA

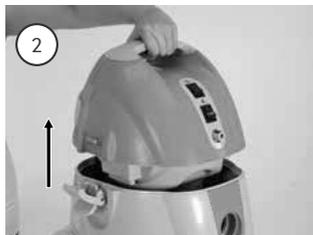
*Para obter um melhor resultado na limpeza de seu colchão, deixe-o na posição vertical contra a parede. Comece limpando na parte superior do colchão e trabalhando da esquerda para a direita lentamente até a sua extremidade.*

## INSTRUÇÕES DE LIMPEZA

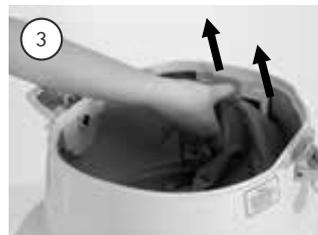
### LIMPANDO O SACO RECOLHEADOR DE PÓ



- 1) Destruar os fechos de segurança na lateral do aparelho.



- 2) Remover o cabeçote do recipiente de água suja.



- 3) Puxe verticalmente para remover o saco de pano.



- 4) Abra o zíper do saco de armazenagem de pó na parte inferior.

- 5) Agite o saco para remoção dos resíduos contidos em seu interior, deixando suspenso o encaixe do saco de pó

- 6) Caso o saco para pó estiver com uma grande quantidade de resíduos, o saco pode ser sacudido mais fortemente.

- 7) Depois de esvaziar, feche o zíper, siga para a seção de "Instalando os filtros para aspirar sólidos".

### Recomendação

É recomendado que todos os filtros sejam limpos em uma área externa de modo que a poeira não espalhe e contamine a área interna onde está se utilizando do aparelho.



## LIMPEZA E MANUTENÇÃO

### LIMPEZA DOS FILTROS

#### IMPORTANTE

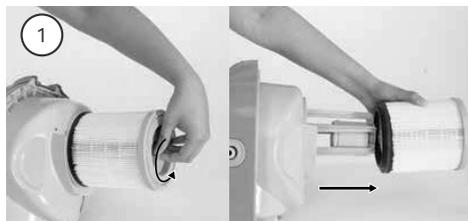
Recomenda-se que todos os filtros sejam verificados e limpos após cada uso. Seguir estas instruções irá garantir que a vida útil e a eficiência dos filtros seja prolongada e você terá muitos anos de uso excepcional da sua Extratora e Aspirador Wap Multi Cleaner. Caso seus filtros precisem ser substituídos, eles podem ser adquiridos na Rede de Assistência Técnica mais próxima, ou entre em contato diretamente com a Wap no número de telefone listado na última página deste guia.

### LIMPEZA PREVENTIVA

1. O recipiente e o cabeçote do produto precisam de limpeza regularmente.
2. Se o recipiente estiver sujo, limpe-o com água.
3. Depois de limpar o recipiente com água ou aspirar líquidos seque o recipiente com um pano seco.
4. Frequentemente lave o filtro de espuma com um detergente neutro.
5. Se o produto não estiver funcionando satisfatoriamente por favor cheque se o filtro de pano está cheio.
6. Limpe/esvazie o filtro de pano se estiver cheio.
7. Uma razão comum para resultados insatisfatórios é o bloqueio dos acessórios e tubos. Neste caso, é necessário limpar estas partes da extratora.

### LIMPEZA DO FILTRO HEPA

- 1) O filtro HEPA é projetado apenas para prender pequenas partículas que possam escapar do saco coletor de pó.



### CAPACIDADE MÁXIMA DO SACO COLETOR

#### Descartável:

Volume 6,3 litros

Peso 2 kg

#### Pano:

Volume 3,0 litros

Peso 3 kg

#### IMPORTANTE

A sua extratora Multi Cleaner lhe oferecerá anos e anos de excepcional serviço. Para garantir maior vida útil do equipamento você deve verificar regularmente os filtros, para evitar quaisquer bloqueios do fluxo de ar no aparelho. Inspeccione rotineiramente os acessórios, mangueira flexível de sucção, extensão telescópica que podem ser bloqueados por sujeiras domésticas tais como pelos de animais, poeira, fiapos de tecido, embalagens de doces, etc.

- 2) Gire a trava do filtro HEPA no sentido anti-horário e remova-o.
- 3) Agite levemente o filtro para remover o pó.
- 4) Com uma escova macia, remover qualquer sujeira / poeira visível.
- 5) Para uma limpeza mais completa, utilize ar comprimido pelo lado de dentro
- 6) **Não use água ou qualquer líquido para limpar o filtro HEPA!**
- 7) Assim que for efetuado a limpeza, recoloque na extratora seguindo a seção de instruções "Instalando os filtros para aspirar sólidos".



### ESVAZIANDO O RECIPIENTE DE COLETA DE SUJEIRA

Sua extratora Multi Cleaner tem um avançado sistema para prevenir que haja o enchimento excessivo de água no recipiente. Quando o recipiente atinge a sua capacidade máxima, a válvula flutuante (boia), automaticamente irá vedar o canal de vazão de ar, para então prevenir danos permanentes no motor de aspiração.

- Quando a boia selar o motor, você ouvirá um forte ruído. Haverá uma perda imediata de sucção e uma mudança no som do motor.
- Não continue! Desligue o interruptor do motor de aspiração. Desconectar o plugue da tomada elétrica.
- Desconecte todos os engates e a mangueira de sucção flexível.
- Destrave os fechos do cabeçote do motor.
- Remova a sujeira do recipiente no banheiro, pia, dreno externo ou jardim mais próximo.
- Esvazie a sujeira e limpe o recipiente com água limpa.
- Excesso de sujeiras pode ser limpo com pano úmido.
- Montar e continuar com a limpeza.

### LIMPEZA E MANUTENÇÃO DE SUA EXTRATORA MULTI CLEANER

A sua Multi Cleaner lhe dará anos de excelentes serviços. Você precisa ter atenção, cuidado e desempenhar uma rotina de limpeza e manutenção para prolongar a vida útil de seu equipamento. Para garantir que a Multi Cleaner continue a fornecer um excelente serviço para sua família e com uma casa mais limpa e saudável para morar, siga estas instruções simples de limpeza e manutenção:

#### NOTA

***Sempre desconecte a máquina da rede elétrica antes de iniciar o processo de limpeza e manutenção do equipamento.***

#### USO DE DETERGENTE

1. Quando usar algum agente de limpeza, sempre siga as instruções presentes neste manual.
2. Matenha os agentes de limpeza longe do alcance das crianças.
3. Caso o agente de limpeza entre em contato com olhos, ouvidos e / ou nariz, enxágue-se completamente em água corrente.
4. Não misture o agente de limpeza com outros produtos.
5. Encha o recipiente com a dosagem correta de agente de limpeza e água.

### DEPOIS DE ASPIRAR A SECO:

- Remova todos os acessórios e mangueira flexível da máquina.
- Remova a sujeira e limpe o saco de pó e agite os filtros, conforme explicado anteriormente neste guia.
- **NÃO** lave o filtro HEPA com água, apenas bata-o levemente contra uma superfície sólida ou remova a poeira com ar comprimido de dentro para fora.
- Limpe o recipiente de água suja com um pano úmido para remover qualquer sujeira ou poeira. O recipiente também pode ser enxaguado com água quente da torneira. Deixar secar completamente antes de guardar.

### DEPOIS DE ASPIRAR LÍQUIDOS:

- Desconecte todos os acessórios e mangueira flexível da máquina
- Esvazie a água suja do recipiente de sujeira, limpe com um pano para remover qualquer sujidade, enxague abundantemente com água morna e deixe secar completamente antes de guardar.
- Retire o filtro de espuma, enxague em água corrente e deixe secar completamente
- Enxague e limpe completamente todas as peças e acessórios (exceto os filtros que não possam ser molhados) e deixe secar por completo antes do armazenamento.
- Para limpar a mangueira flexível, lave com água morna e deixe secar completamente antes de voltar a usar ou armazenar.

### DICA DE LIMPEZA:

Você também pode limpar a mangueira flexível aspirando um pouco de água limpa de um balde qualquer, para isto a máquina deve estar adaptada para o modo de aspiração de líquidos.

### GERAL:

Verifique visualmente o filtro na tampa de saída do motor, localizado no bocal de sopro, se há sujeira ou poeira. Se houver, lave a espuma de alta densidade com água corrente até ficar limpa. Deixe secar completamente antes de colocá-lo de volta na máquina. Não guarde a máquina com água e com a solução de limpeza no recipiente de água limpa. Se você tiver qualquer solução no tanque de água limpa após a limpeza molhada, recomenda-se armazenar esta solução em um frasco para seu uso futuro.



## SOLUÇÕES PARA POSSÍVEIS PROBLEMAS

SINTOMA	CAUSA	SOLUÇÃO
O produto não funciona ou o motor para repentinamente	Botão Liga / Desliga está desligado	Pressione o botão Liga / Desliga.
	Verifique a tensão da rede elétrica	Conectar o produto em uma rede adequada.
	Plugue está fora da tomada ou incorretamente inserido	Coloque o plugue na tomada e certifique-se que está totalmente inserido.
	Superaquecimento do motor	Espere o aparelho esfriar para depois utilizar.
	Tomada da rede com problema	Verificar se a tomada está operando normalmente.
Não pulveriza água ou está pulverizando pouca água	Recipiente de água limpa está vazio	Complete o recipiente de água.
	Engates da mangueira transparente podem estar desconectados, ou entupidos.	Verifique se os conectores estão bem encaixados e desobstruídos.
Sem sucção ou com sucção reduzida	O coletor de pó está cheio	Esvazie o coletor de pó.
	O saco de pó pode estar cheio	Verifique e esvazie o saco de pó conforme descrito anteriormente neste manual
	Os filtros podem estar sujos	Verifique e limpe todos os filtros conforme descrito anteriormente neste manual de instruções.
	Objetos obstruindo a mangueira de sucção	Desobstrua a mangueira de sucção.
	A mangueira flexível ou acessório pode estar bloqueando a passagem de ar.	Desobstrua a mangueira de sucção.
	A válvula flutuante para bloqueio de sucção acionou.	Verificar e esvaziar o recipiente de água suja.
	Conector da mangueira não foi encaixado firmemente na entrada de sucção.	Verifique se os dois grampos de travamento da mangueira flexível estão presos corretamente
Poeira saindo durante a limpeza visivelmente	Filtros sujos ou ausentes	Verifique se todos os filtros estão limpos e instalados corretamente.
	Saco de pó cheio	Verifique e esvazie o saco empoeirado, ou substitua-o se necessário.
	Rachadura ou furo na mangueira flexível	Substitua a mangueira
Ruído ou vibração	Entupimento na mangueira de sucção	Desobstrua a mangueira de aspiração.
	Entupimento nos tubos ou bicos	Desobstrua os tubos ou bicos.

Se estas opções não resolverem os problemas acima descritos, entre em contato com um Serviço Autorizado WAP. Para demais esclarecimentos, conecte-se conosco em nossas redes sociais. A WAP tem mais de 700 Serviços Autorizados em todo o Brasil. Se você mora em uma cidade que não tem Serviço Autorizado WAP, basta entrar em contato com o Serviço de Atendimento ao Consumidor (SAC) e solicitar um código de postagem para enviar o equipamento para o Serviço Autorizado mais próximo pelo correio. O código de postagem pode ser utilizado nos casos em que a residência do consumidor fica acima de 40 quilômetros de distância do Serviço Autorizado e quando o produto está no período da garantia.



## TERMOS DE GARANTIA

### A) Os prazos de garantia

O fabricante garante o aparelho identificado na Nota Fiscal de Venda ao Consumidor Final nas condições e prazos listados a seguir:

1. O prazo de garantia do produto se compõe de:

Garantia legal: 3 meses

Garantia contratual: 9 meses

Garantia total: 12 meses

#### 1.1. Garantia legal

Os componentes (acessórios, mangueira de alta pressão, lanças e bicos de alta pressão, bicos injetores, mangueiras de sucção e aspiração, gatilhos, recipientes, capôs, tubos, extensões, anéis, vedações, anéis o-rings, gaxetas, partes e peças plásticas externas) são garantidos contra defeitos e insuficiências do equipamento que, comprovadamente, se devem a defeitos de material ou de fabricação, pelo prazo legal de 90 (noventa) dias, contados a partir da data de entrega do produto ao consumidor, tendo como base a Nota Fiscal de Venda ao Consumidor Final.

#### 1.2. Garantia contratual

O fabricante garante o aparelho devidamente identificado na Nota Fiscal de Venda ao Consumidor Final, contra qualquer defeito de fabricação que se apresentar no período de 270 (duzentos e setenta) dias, prazo que será contado a partir do término da garantia legal, devidamente comprovados, tendo como base a data de venda constante na Nota Fiscal de Venda ao Consumidor Final.

### B) Condições gerais da garantia

1. A garantia abrange a remoção de todos os defeitos ou insuficiências que se devem a defeitos de material ou de fabricação, sendo que todo e qualquer defeito deverá ser comunicado imediatamente a um de nossos Serviços Autorizados WAP.

2. As garantias serão prestadas sem qualquer ônus para o consumidor e não causam uma prorrogação nem um reinício do tempo de garantia. As partes e peças substituídas passam a ser de propriedade da Fresnomaq Indústria de Máquinas S/A.

3. O local da prestação do serviço gratuito de garantia é qualquer um de nossos Serviços Autorizados WAP. Nas demais localidades onde o fabricante não mantiver Serviços Autorizados, os defeitos deverão ser comunicados imediatamente ao revendedor do produto. Nesses casos, as despesas recorrentes de transporte de aparelho, bem como viagem e estadia de um técnico (quando for o caso), acontecerão por conta e custo do consumidor final seja qual for a época ou natureza do serviço.

4. A Fresnomaq Indústria de Máquinas S/A. somente assumirá a garantia se o equipamento estiver acompanhado da Nota Fiscal de Venda e dentro dos prazos acima especificados. Em casos de garantia, o equipamento deverá ser entregue a um de nossos Serviços Autorizados. Ao remeter o equipamento para Serviço Autorizado WAP, deve-se observar que o equipamento esteja bem empacotado e na embalagem original, com indicação completa do remetente, e se possível acompanhada de um breve descrição do defeito. Pedimos a gentileza de verificar o endereço do Serviço Autorizado WAP mais próximo.

5. A Fresnomaq Indústria de Máquinas S/A. não se responsabiliza por qualquer dano pessoal ou material oriundo da utilização imprópria do equipamento. Não nos responsabilizamos por danos causados a pisos, superfícies e outros objetos que tenham sido tratados de forma diferente à indicada no manual de instruções. A garantia cessa também em casos de danificação do aparelho por utilização de produtos químicos não apropriados; de ligações e instalações contrárias às instruções; manuseio inadequado, bem como a não observância das instruções de funcionamento; vazão e pressão; rompimento de lacres; trabalho do equipamento insuficientemente abastecido de água; trabalho com o equipamento sem água; ausência de aterramento na ligação elétrica; tensões e correntes superiores ou inferiores aos valores indicados e recomendados para cada equipamento; utilização de água suja ou impura; filtros de água sujos ou obstruídos, ausência dos filtros; mistura de produtos químicos (espumantes, infláveis ou agressivos à saúde e à natureza); danificação de cabos elétricos e mangueiras; utilização de extensões inadequadas do cabo elétrico; utilização de peças e componentes que não sejam recomendadas pelo fabricante (e devidamente marcados e identificados); a não verificação periódica do nível do óleo, dos filtros, mangueiras e demais dutos; a não regularidade do enxágue do sistema e a exposição e estocagem dos equipamentos de forma diferente à indicada.

6. A garantia também cessará automaticamente quando da verificação de defeitos causados por serviços de reparo e manutenção executados por pessoas não instruídas ou autorizadas para tal.

7. Expirado o prazo de vigência desta garantia, cessará toda a responsabilidade do fabricante quanto à validade dos termos e condições aqui descritos.



## RECICLAGEM DO PRODUTO

Visando diminuir o impacto da poluição ambiental, a WAP procura projetar os seus produtos e embalagens com materiais recicláveis, de fácil separação, portanto para o correto descarte destes materiais, procure empresas de separações e reciclagem de materias na sua cidade, evitando que estes sejam descartados no solo, lençóis freáticos, prejudicando sua saúde e bem estar.





## FIQUE LIGADO

# COMO MELHOR UTILIZAR A SUA EXTRATORA WAP

### CARPETE LEVEMENTE SUJO

1. Acione o motor e a bomba nos seus respectivos botões liga / desliga.
2. Pressione o gatilho (8) para pulverizar o agente de limpeza sobre o carpete.
3. Se soltar o gatilho (8) a pulverização será interrompida.
4. Mova o bico de limpeza uniforme e lentamente para trás e para frente sobre o carpete, acionando o gatilho repetidamente.
5. Para aspirar mais líquido do carpete, solte o gatilho.

### CARPETE BASTANTE SUJO

1. Acione apenas a bomba em seu botão liga / desliga (11).
2. Acione o gatilho para pulverizar o agente de limpeza sobre o carpete (em uma área de, aproximadamente, 1 m<sup>2</sup> de área).
3. Desligue a bomba em seu botão liga / desliga (11).
4. Ligue o motor em seu botão liga / desliga (10).
5. Mova o bico de limpeza repetidamente sobre o carpete até estar seco.
6. Não pise no carpete se ele ainda estiver molhado.
7. Espere até o carpete estar completamente seco.

### ASPIRAÇÃO DE LÍQUIDOS E PISOS FRIOS

1. Coloque o acessório para limpeza de pisos frios no bico de limpeza.
2. Acione o motor e a bomba em seus respectivos botões liga / desliga.
3. Acione o gatilho para pulverizar o agente de limpeza sobre o piso.
4. Mova o bico de limpeza uniforme e lentamente para trás e para frente.
5. Desligue a bomba em seu botão liga / desliga e aspire até o piso estar seco.

### IDEAL PARA USO EM:



PISO



TAPETE



CARPETE



COLCHÃO



ESTOFADO



CARRO

1. Durante a sua utilização, em **REGIÕES OU LUGARES CURVOS**, como emendas de estofados, carpetes e outros, o bico extrator não terá um contato de 100%, e pode perder um pouco de sucção já que não consegue ficar totalmente em contato com a superfície, tente deixar o máximo de contato com a superfície durante o uso para melhor desempenho.
2. Para melhor desempenho da limpeza, existem limpadores e clareadores químicos não espumosos para ajudar na limpeza. Utilize o que for mais apropriado para sua limpeza seguindo as instruções e dosagem dos fabricantes.
  - Os detergentes são na sua maioria indicados para ajudar na limpeza de gorduras e oleosidades (animal, vegetal e mineral), fuligens, terra e sujidades de modo geral, facilitando a sua remoção em superfícies laváveis como: carpetes e estofados, pisos tratados com acabamento acrílico, cerâmicas, porcelanatos e azulejos.
  - Os clareadores são na sua maioria indicados para limpeza mais pesadas, mais aderidas, com elevado grau de sujidade.



Wap

MULTI  
CLEANER

Wap

# APROVEITE SUA NOVA EXTRATORA WAP MULTI CLEANER



# Wap

Caso precise de informações adicionais ou tenha dúvidas sobre a garantia, entre em contato através do nosso Serviço de Atendimento ao Consumidor, pelo telefone ou e-mail abaixo:

**SAC - Serviço de Atendimento ao Consumidor**  
Tel.: (41) 3513-9600 | E-mail: [sac@wap.ind.br](mailto:sac@wap.ind.br)

Fresnomaq Indústria de Máquinas S/A  
Tel.: (41) 3513 9600  
Rua Antonio Singer, 200  
São José dos Pinhais | PR | Brasil  
CEP: 83.090-362  
[www.wap.ind.br](http://www.wap.ind.br)